|  |  |
| --- | --- |
| Консультативная группа по развитию электросвязи (КГРЭ)**30-е собрание, Женева, Швейцария, 19–23 июня 2023 года** | A close up of a sign  Description automatically generated |
|  |  |
|  | **Документ** **TDAG-23/****32-R** |
|  | **30 мая 2023 года** |
|  | **Оригинал: английский и русский** |
| Российская Федерация |
| Равноправное использование всех официальных языков в МСЭ-D |
|  |
| Резюме:В настоящем вкладе предлагается обратить внимание КГРЭ на примеры неравноправного использования всех официальных языков Союза на веб-сайтах Сектора развития электросвязи МСЭ, а также на отсутствие в Повестке дня КГРЭ вопроса об использовании всех официальных языков Союза на равной основе в публикациях и на веб-сайтах МСЭ-D, несмотря на соответствующие решения Резолюции 154 (Пересм. Бухарест, 2022 г.) Полномочной конференции.Данный вклад был рассмотрен и поддержан 41-м собранием Рабочей группы по работе с Международным союзом электросвязи при Комиссии по координации международного сотрудничества Регионального содружества в области связи (14 марта 2023, г. Минск, Республика Беларусь).Необходимые действия:КГРЭ предлагается рассмотреть этот документ и принять необходимые меры.Справочные материалы:Резолюция 154 (Пересм. Бухарест, 2022 г.) Полномочной конференции. |

1. **Введение**

Полномочная конференция 2022 года в Резолюции 154 (Пересм.Бухарест 2022 г.) «Использование шести официальных языков Союза на равной основе» *поручает консультативным группам Секторов* ежегодно рассматривать использование всех официальных языков Союза на равной основе в публикациях и на веб-сайтах МСЭ.

К сожалению, это вопрос не включен в повестку дня собрания КГРЭ 2023 г. В тоже время, вопросы к равноправному использованию всех официальных языков Союза на веб-сайтах МСЭ-D по-прежнему остаются.

Например, не полностью соответствует содержание веб-сайтов на разных языках. [На сайте «Региональное присутствие»](https://www.itu.int/ru/ITU-D/Pages/Regional-Presence.aspx) отсутствует ссылка на веб-сайт «Региональные форумы МСЭ по вопросам развития» на всех языках, кроме [английского](https://www.itu.int/en/ITU-D/Pages/regional-development-forums.aspx).

Также выход на веб-страницу[«Impacting People's life»](https://www.itu.int/en/ITU-D/MembersPartners/Pages/Partners/Impacting-Peoples-lives.aspx) возможен только с [англоязычной версии](https://www.itu.int/en/ITU-D/MembersPartners/Pages/default.aspx) веб-страницы «Cтать членом МСЭ-D», для версий на других языках перехода на указанную веб-страницу не предусмотрено.

Кроме того, несмотря на продолжительные дискуссии, все еще отсутствует гармонизация веб-сайтов между Секторами МСЭ, несмотря на положения Резолюции 154 (Пересм. Бухарест, 2022 г.) ПК, которые требуют *усилить работу по согласованию веб-сайтов Секторов МСЭ и Генерального секретариата на всех официальных языках Союза для обеспечения наглядности, удобства навигации и реализации образа "Единого МСЭ"*.

1. **Предложения**

2.1 Включить в повестку дня КГРЭ вопрос об использовании всех официальных языков Союза на равной основе в публикациях и на веб-сайтах МСЭ-D.

2.2 Рекомендовать Директору БРЭ:

- устранить неравноправное использование языков на сайтах МСЭ-D;

- активизировать работу по гармонизации веб-сайтов МСЭ-D c веб-сайтами других Секторов и Генерального секретариата на всех официальных языках Союза для обеспечения наглядности, удобства навигации и реализации образа "Единого МСЭ".

\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_